MALTA

TRIBUNAL GHAL TALBIET ZGHAR

GUDIKATUR DR.
JOSEPH S. REFALO

Seduta tas-16 ta' Frar, 2004

Talba Numru. 47/2002/1

Joseph Farrugia

Vs

Peter Paul Attard

It-Tribunal;

Ra l-avviz fl-ismijiet premessi prezentat fis-17 ta' April, 2002 fejn intalab il-hlas ta' hames mija u disghin lira Maltija (Lm590.00) u fejn intqal:

Illi fuq inkarigu tal-konvenut l-attur esegwixxa xoghol ta' restawr fuq il-"body" ta' karozza antika ta' l-ghamla Lea Frances li jammonta ghas-somma ta' disa' mitt lira Maltin (Lm900.00). Minn din is-somma ghandhom jitnaqqsu tlett mitt lira maltin (Lm300.00) li l-konvenut gja hallas u hamsin lira (Lm50.00) ohra, valur ta' ghajnuna li l-konvenut ta lill-attur. Fl-esekuzzjoni ta' l-istess xoghol l-

attur inkorra spejjez fl-ammont ta' erbghin lira Maltija (Lm40.00);

Ghalhekk l-attur qieghed jitlob il-hlas ta' hames mija u disghin lira (Lm590.00) kif ukoll l-ispejjez ta' ittra interpellatorja mibghuta inutilment lill-konvenut fit-18 ta' Marzu, 2002 (Dok.A), u bl-imghax legali mid-data ta' l-eventwali decizjoni sad-data tal-hlas effettiv.

Ra r-risposta prezentata mill-konvenut fis-26 ta' April, 2002, fejn gie eccepit;

i. Illi fl-ewwel lok l-illegalita' ta' l-azzjoni attrici stante illi l-attur ma huwiex registrat mad-Dipartiment tal-VAT, it-talba tieghu ma nhargitx fuq invoice fiskali ai termini tal-Ligi tal-VAT u kwindi l-kawza petendi hija wahda illecita;

ii. Fit-tieni lok u minghajr pregudizzju ghall-premess l-attur ma wettaqx ix-xoghol kollu li kien miftiehem li jaghmel, u fil-fatt irritorna lura l-vettura b'hafna xoghol nieqes, u ghaldaqstant l-esponenti qed jeccepixxi l-"exceptio inadempleti contractu";

iii. Illi fit-tielet lok l-attur ma mexiex skond il-ftehim u ghalhekk ma jistax jippretendi l-hlas ghal xoghol li ma ghamilx;

iv. Fir-raba' lok u minghajr pregudizzju ghall-premess, is-somma ta' erbghin lira Maltija mitluba, ma hijiex dovuta stante illi l-partijiet ftehmu fuq prezz fiss tax-xoghol u l-materjal kollu dejjem thallas mill-eccipjenti. Illi dan jirrizulta wkoll minn ricevuta rilaxxata;

v. Illi l-esponenti fil-fatt qabel ma nbdiet din il-kawza offra kemm il-darba s-somma ta' erba' mija u hamsin lira Maltija (Lm450.00) li fl-opinjoni ta' l-eccipjenti tirrapprezenta l-ammont gust dovut.

Salvi eccezzjonijiet ulterjuri.

Ra x-xhieda ta’ Joseph Farruga, George Farrugia, Paul Piscopo, Peter Paul Attard. Ha konjizzjoni tad-dokumenti esebiti. Sema’ lid-difensuri tal-partijiet jittrattaw il-kaz.

Ikkunsidra:

1. L-attur qed jaghmel din il-kawza sabiex jithallas ta’ xogholijiet li ghamel fuq karozza antika tal-marka Lea Frances.

2. Mill-provi jirrizulta li l-attur ma hux persuna registrata li ghandha thallas it-Taxxa fuq il-Valur Mizjud. Ghalhekk l-ewwel eccezzjoni dwar azzjoni illecita ma treggix.

3. Dwar il-mertu jirrizulta li kien sar ftehim verbali dwar ix-xoghol li kellu isir fuq il-karozza tal-konvenut. Jirrizulta li din ma kinitx l-ewwel darba li l-attur kien hadem lill-konvenut. Il-konvenut qed jilmenta fuq diversi affarijiet, fosthom li x-xoghol ma tlestiex fiz-zmien stabbilit, kif ukoll li x-xoghol ma kienx komplut, u li ghalhekk il-konvenut kellu jinkorri certi spejjez sabiex jitlesta dan ix-xoghol.

4. Jirrizulta li l-konvenut kien accetta li l-attur jithallas disa’ mitt lira ghax-xoghol fuq il-vettura. Jidher li kien hemm ukoll ftehim li l-prezz jonqos jekk ikun hemm ghajnuna da parti tal-konvenut fix-xogholijiet. Jirrizulta li l-ispejjez kellhom ikunu ghall-konvenut.

5. Jirrizulta li l-attur kien beda jahdem fuq il-vettura f’Settembru, 2001. Skond il-konvenut u x-xhud Paul Piscopo, dan ix-xoghol kellu jitlesta sa l-ahhar ta’ Dicembru, 2001. Fil-fatt ix-xoghol tlesta fil-11 ta’ Marzu, 2002.

6. Jirrizulta li l-konvenut kellu bzonn ta’ din il-karozza peress illi ried juzaha ghat-tigijiet.

7. Jirrizulta li l-karozza hi mahduma bl-aluminju, u ghalhekk tirrikjedi aktar xoghol.

8. Jirrizulta li l-konvenut kien imur regolarment, anke darbtejn fil-gimgha, jara x-xogholijiet mexjin.

9. Jirrizulta wkoll li kien hemm okkazzjoni wahda meta l-konvenut flimkien ma' Paul Piscopo marru jghinu, u ghamlu xoghol fuq l-imsemmija vettura. Kienu damu gurnata shiha jahdmu fuqha.

10. L-ilmenti tal-konvenut dwar ix-xoghol li ma sarx kienu diversi, u precisament:

i. Illi l-qiegh tal-karozza ma kienx mizbugh;
ii. Illi l-karozza ma kinitx giet mizbugha taht it-tapiti;
iii. Illi l-bagoll ma nzebaghx;
iv. Illi l-kaxxa ta' l-ghodda ma nzebeghetx;
v. Illi l-air cleaner u l-pipe heater nzebghu minn fuq biss;
vi. Illi l-attur ma baraxx il-hadida tal-bumper ta' wara;
vii. Illi l-hadida ta' l-ispotlights fil-faccata inzebghet bil-pinzell;
viii. Illi ma sarx buffering tal-Chrome;
ix. Illi l-bonnett ma giex settjat kif suppost;
x. Illi waqghet il-batterija;
xi. Illi saret hsara fil-mutur tal-windscreen.

11. It-Tribunal jinnota dak li xehed Paul Piscopo fir-rigward tax-xogholijiet li ghamel l-attur, meta dana jghid ghal darba darbtejn illi x-xoghol li sar fuq il-karozza kien sar b'mod professjonali. Ghalhekk f'dan il-kaz definitivament ma hux il-kaz li wiehed jikkunsidra l-ilmenti ta' hsarat, izda ta' dak ix-xoghol li ma sarx u partikolarment ghall-ilmenti fuq imsemmija minn numru i sa numru vi, u n-numru viii.

12. It-Tribunal qed jaccetta li fil-fatt xi xoghol li ma sarx, tassew kien hemm, tant li l-istess attur kien offrielu lill-konvenut li jlestilu fejn hemm nieqes.

13. It-Tribunal jinnota ukoll li l-ftehim kien li l-attur jithallas disa' mitt lira (Lm900.00) ghax-xogholijiet. Fil-fatt meta tah lura l-karozza, il-konvenut kien hallas tlett mitt lira (Lm300.00). B'hekk jigi li baqa' ammont ta' sitt mitt lira (Lm600.00).

14. L-attur qed jghid li nefaq erbghin lira spejjez, pero' ta' dawn l-ispejjez huwa ma esebixxa ebda ricevuta, ghalkemm il-konvenut jghid li l-ispejjez li nefaq l-attur kienu ta' hmistax-il lira (Lm15.00). Dwar l-ispejjez it-Tribunal qed jaccetta dak li qed jghid il-konvenut, stante li ma gewx esebiti ricevuti. B'hekk jigi li hemm bilanc ta' sitt mija u hmistax-il lira (Lm615.00) dovuti.

15. Il-konvenut qed jghid li ghamel ukoll xoghol flimkien ma' Piscopo li huwa stima fl-ammont ta' hamsa u sittin lira (Lm65.00), li pero' l-attur jghid li kien fl-ammont ta' hamsin lira (Lm50.00). It-Tribunal, ghalkemm ma saret ebda kontro-talba dwar dan l-ammont, ghall-ekonomija tal-gudizzju, huwa tal-fehma li jnaqqas l-ammont ta' hamsin lira mill-ammont dovut lill-attur. B'hekk jibqa' l-ammont ta' hames mija u hamsa u sittin lira Maltija (LM565.00).

16. Li jibqa' li ghandu jitnaqqas huwa ammont ghal xoghol li ma sarx. Il-konvenut jidher li qed jippretendi li dan l-ammont kellu jkun ta' mitt lira (Lm100.00). It-Tribunal "arbitrio boni viri" qed jaccetta li jitnaqqas mhux ammont ulterjuri ta' mitt lira, izda ta' hamsin lira (Lm50.00). B'hekk jigi li ghad fadal bilanc ta' hames mija u hmistax-il lira (Lm515.00).

Ghaldaqstant, it-Tribunal qed jilqa' t-talba attrici limitatament fl-ammont ta' hames mija u hmistax-il lira Maltija (Lm515.00) u jikkundanna lill-konvenut ihallas lill-attur l-imsemmija somma ta' hames mija u hmistax-il lira Maltija (Lm515.00) bl-imghax legali li jibda jiddekorri mil-lum sad-data tal-hlas effettiv.

Fic-cirkostanza partikolari tal-kaz, l-ispejjez ta’ dina l-istanza ghandhom jigu sopportati in kwantu ghal tlett kwarti mill-konvenut u kwart mill-attur.

< Sentenza Finali >

--------------------------------TMIEM--------------------------------